

Blueair Classic 500/600 series

User Manual | Benutzerhandbuch | Manual de usuario | Guide d'utilisation | Instrukcja obsługi






English | Deutsch | Español | Français | Polski

Autoryzowany Dystrybutor

 **KUNA SYSTEM**[®]
Woda tak czysta, jak chciała natura

Les spécifications techniques du Classic 505*

CADR (cfm)**:	Fumée	Poussière	Pollen
	 400	 450	 450
Surface de la pièce	698 pieds carrés (65 m ²)		
Changements d'air par heure***	5		
Flux d'air (vitesse 1-2-3)	130-240-520 cfm		
Taille (HxLaxP) :	660 x 500 x 340 mm		
Poids du produit :	16 kg		
Consommation énergétique (Vitesse 1-2-3)****	15-65-100 W		
Niveau sonore (vitesse 1-2-3)	33-44-62 dB(A)		
Voyant de remplacement du filtre	Oui		
Options de contrôle de la vitesse	1-2-3, non tactile, smartphone (mode automatique)		
Capteurs de qualité d'air	Pas de capteur – option d'utilisation avec Blueair Aware		
	L'appareil peut être entièrement recyclé.		

Blueair ne peut contrôler les problèmes au niveau du réseau externe qui peuvent affecter les performances du produit. Veuillez contacter votre Fournisseur d'Accès Internet pour assistance.

- * Caractéristiques techniques sur la base de modèles américains (120 VCA, 60 Hz avec filtre à particules).
- ** Le CADR (débit d'air propre) indique le volume d'air purifié délivré par le purificateur d'air (débit d'air) lorsqu'il fonctionne à sa capacité maximale, ainsi que le degré d'élimination des polluants de l'air que sont la fumée de tabac, la poussière et le pollen (efficacité). Les tests sont effectués en conformité avec la norme ANSI/AHAM AC-1. Selon cette norme, les classifications CADR maximales possibles sont : 450 pi³/min pour la fumée de tabac ; 400 pi³/min pour la poussière ; et 450 pi³/min pour le pollen.
- *** Le nombre de changements d'air par heure est calculé en fonction des dimensions recommandées pour la pièce, en supposant une hauteur de plafond de 2,4 m (8 pieds). Pour les pièces de plus petites dimensions, le nombre de changements d'air par heure va augmenter.
- **** La tension et la fréquence électriques disponibles ont une incidence sur la consommation énergétique de l'appareil. La consommation énergétique peut donc être différente de la valeur indiquée.

Przed przystąpieniem do korzystania z urządzenia Blueair Classic serii 500 i 600 należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją.

Uwaga:
istnieją również lokalne wersje omawianych urządzeń.

Spis treści

Informacje ogólne	52
Schemat urządzenia	53
Regulacja prędkości wentylatora (przepływu powietrza)	53
Informacje dotyczące bezpieczeństwa	54
Umieszczenie urządzenia	55
Wprowadzenie	55
Panel sterowania i przyciski dotykowe	56
Ustawienia aplikacji mobilnej Blueair Friend	57
Filtry	58
Wymiana filtrów	59
Utrzymanie i konserwacja	60
Specyfikacja techniczna modelu Classic 680i/605	61
Specyfikacja techniczna modelu Classic 505	62

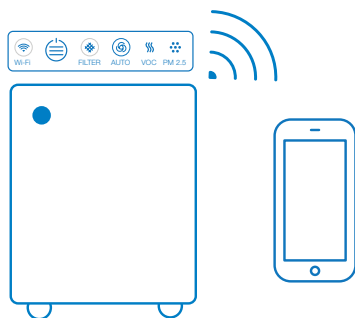
Informacje ogólne

Blueair 500/600 series

Oczyszczacze powietrza Blueair serii 500/600 dostępne są w dwóch modelach, które można obsługiwać za pomocą sieci Wi-Fi. Model 680i ma wbudowane czujniki PM2.5 (cząstek stałych), VOC (lotnych związków organicznych) oraz temperatury/wilgotności, natomiast modele 605/505 nie mają czujników.

Oczyszczacze powietrza można regulować w dowolnym momencie — ręcznie, za pomocą przycisków dotykowych na panelu sterowania umieszczonym pod uchylną pokrywką lub zdalnie, za pośrednictwem aplikacji mobilnej Blueair Friend™.

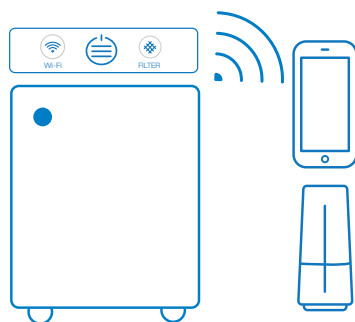
Modele 680i



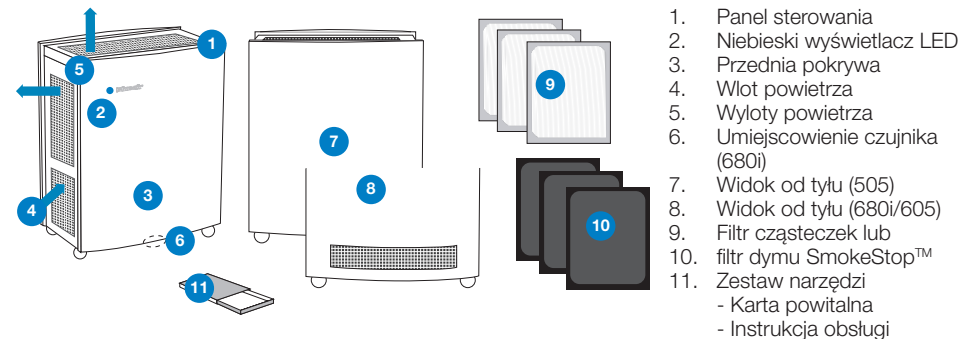
Oczyszczacz powietrza może też być poddany automatycznej regulacji w zależności od odczytów dotyczących jakości powietrza wbudowanych czujników (680i) lub opcjonalnego monitora jakości powietrza na zewnątrz Blueair Aware™ (605,505).

Więcej na temat korzystania z oczyszczacza powietrza łącznie z monitorem jakości powietrza Blueair Aware można dowiedzieć się z instrukcji obsługi urządzenia Blueair Aware oraz z informacji w zakresie wsparcia użytkownika.

Modele 605/505



Schemat urządzenia



Regulacja prędkości wentylatora (przepływu powietrza)

W poniższej tabeli zestawiono różne dostępne opcje sterowania oczyszczaczem powietrza.

Opcje sterowania	680i	605 (505)
Sterowanie ręczne za pomocą przycisków dotykowych na panelu sterowania	Min Speed 1 Speed 2 Max Speed 3	Min Speed 1 Speed 2 Max Speed 3
Sterowanie zdalne za pośrednictwem aplikacji mobilnej Blueair Friend.		
Tryb automatyczny oparty na odczytach jakości powietrza z wbudowanych czujników. Funkcję można uruchomić za pomocą przycisku dotykowego na panelu sterowania lub za pośrednictwem aplikacji mobilnej Blueair		
Tryb automatyczny oparty na odczytach jakości powietrza z zewnętrznego monitora jakości powietrza Blueair Aware. Funkcję można uruchomić za pośrednictwem aplikacji mobilnej Blueair Friend		

Prędkość maksymalną zaleca się do szybkiego wstępnego oczyszczenia, do stosowania w ciągu dnia lub w przypadku silnie zanieczyszczonego powietrza. W nocy zaleca się stosować prędkość minimalną.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Oczyszczacze powietrza Blueair 605 (505) i 680i to urządzenia elektryczne. Zaleca się przeczytać instrukcję bezpiecznego użytkowania i zastosować niezbędne środki ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenia prądem lub obrażeń ciała. **Ograniczona gwarancja Blueair jest ważna wyłącznie pod warunkiem, że urządzenie jest użytkowane zgodnie z instrukcjami.**



OSTRZEŻENIE: oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli nastąpi, może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.



UWAGA: oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli nastąpi, może doprowadzić do łagodnych lub umiarkowanych obrażeń.

Ogólne



OSTRZEŻENIE: aby uniknąć niebezpieczeństwa, uszkodzony przewód zasilający musi każdorazowo zostać wymieniony przez producenta, serwisanta lub odpowiednio wykwalifikowaną osobę.

- Należy podłączyć uziemiony przewód zasilający dostarczony wraz z oczyszczaczem powietrza Blueair bezpośrednio do odpowiedniego, uziemionego gniazda elektrycznego. (Zapoznaj się z etykietą znamionową dot. napięcia prądu na urządzeniu)
- Do not alter the plug in any way.

Przeznaczenie urządzenia



UWAGA: Nie wolno pozwalać dzieciom bawić się urządzeniem.

- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej sprawności fizycznej, uczuciowej lub umysłowej, bez doświadczenia i wiedzy, chyba że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat korzystania z tego urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

Umieszczenie urządzenia



Urządzenie **należy umieścić** w miejscu zapewniającym przepływ powietrza do i z urządzenia oraz wokół niego.



Nie należy umieszczać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, kominki lub piece.



Nie należy umieszczać urządzenia w odległości mniejszej niż 10 cm od innego obiektu.



Nie należy umieszczać urządzenia w pobliżu pomieszczeń mokrych, takich jak łazienki czy pralnie, gdzie istnieje ryzyko kontaktu z wodą.



Nie należy umieszczać urządzenia bezpośrednio na miękkich elementach wyposażenia, takich jak pościel lub bielizna pościelowa ani naprzeciw nich.



Nie należy umieszczać urządzenia na zewnątrz.

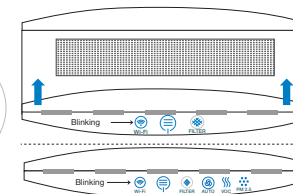
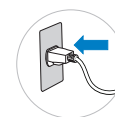
Wprowadzenie

Podłączenie oczyszczacza powietrza 680i, 605 lub 505

Aby podłączyć oczyszczacz powietrza do aplikacji mobilnej Blueair Friend, należy wykonać poniższe kroki. Umożliwi to uruchomienie zdalnego sterowania.

Krok 1

Podłączyć mocowany na stałe przewód zasilania do uziemionego gniazdka ściennego. W przypadku urządzeń z odłączanym przewodem zasilania mocno wtknąć przewód do zagłębionego gniazda na przewód zasilania znajdującego się u spodu urządzenia, a następnie podłączyć drugi koniec przewodu do uziemionego gniazdka ściennego.



Otworzyć uchylną klapkę i nacisnąć przycisk dotykowy prędkości przepływu powietrza. Gdy kontrolka Wi-Fi zacznie migać, można sparować oczyszczacz powietrza z aplikacją mobilną Blueair Friend.

Krok 2

Pobrać aplikację Blueair Friend na smartfona ze sklepu z aplikacjami (Apple App Store lub Google Play).

Krok 3

Podłączyć urządzenie do aplikacji mobilnej Blueair Friend. Uruchomić aplikację i postępować zgodnie ze wskazówkami.

Po podłączeniu oczyszczacza powietrza do aplikacji mobilnej Blueair Friend można korzystać z aplikacji do zdalnego sterowania urządzeniem i konfigurowania ustawień.

Panel sterowania i przyciski dotykowe

Panel sterowania i przyciski znajdują się pod uchylną pokrywką (patrz krok 2 w rozdziale „Uruchamianie urządzenia”). Szara obwódka wokół przycisku dotykowego oznacza jego nieaktywność. Kiedy urządzenie jest włączone, wszystkie przyciski dotykowe na panelu sterowania (oprócz regulatora prędkości przepływu powietrza) zostaną wygaszone po 20 sekundach. Stuknij panel sterowania, aby z powrotem rozjaśnić przyciski dotykowe.

Przyciski dotykowego na panelu sterowania modelu



Wi-Fi

Status: kolor szary – WYŁĄCZONE (brak Wi-Fi)



Status: miganie – brak połączenia Wi-Fi gotowe do podłączenia.



Status: kolor szary i niebieski Wi-Fi podłączone



Regulacja prędkości przepływu powietrza

Status: kolor szary – WYŁĄCZONA



Niebieski status i wszystkie paski szare – kabel zasilania jest podłączony.



Status: 1 niebieski pasek – prędkość minimalna



Status: 2 niebieskie paski – prędkość średnia



Status: 3 niebieskie paski – prędkość maksymalna



Filtr

Status: kolor szary i niebieski – nie ma potrzeby wymiany filtra.



Status: kolor pomarańczowy – wymień filtr i zresetuj, naciskając przycisk przez 5 sekund.

Przyciski dotykowe na panelu sterowania modelu Classic 680i



Wskaźnik VOC (lotnych związków organicznych)

Status: kolor niebieski – poziomy zanieczyszczeń od braku zanieczyszczeń do umiarkowanych
Status: kolor pomarańczowy – poziomy zanieczyszczeń od niewielkich do wysokich

Więcej informacji na temat zanieczyszczenia i poziomów progowych można znaleźć w aplikacji mobilnej Blueair Friend.



Automatyczna prędkość

Status: niebieska obwódka – urządzenie włączone

Status: szary symbol – funkcja prędkości automatycznej WYŁĄCZONA
Status: niebieski symbol – funkcja prędkości automatycznej WŁĄCZONA



Wskaźnik PM2.5 (cząsteczek stałych)

Status: kolor niebieski – poziomy zanieczyszczeń od braku do umiarkowanych
Status: kolor pomarańczowy – poziomy zanieczyszczeń od niewielkich do wysokich

Ustawienia aplikacji mobilnej Blueair Friend

Należy pamiętać, aby w pierwszej kolejności dodać oczyszczacz powietrza do aplikacji mobilnej Blueair Friend, by móc konfigurować następujące ustawienia za pośrednictwem aplikacji:



Ustawianie prędkości przepływu powietrza

Ustawia prędkość wentylatora na 1, 2 lub 3.



Ustawianie intensywności wyświetlacza LED

Zmienia intensywność wyświetlacza LED dla widocznych kontroltek.



Zabezpieczenie przed dziećmi

Konfiguruje dostęp do funkcji sterowania oczyszczaczem powietrza za pomocą panelu sterowania urządzenia.



Tryb automatyczny

Automatycznie dostosowuje prędkość wentylatora na podstawie odczytów z wbudowanych czujników (wyłącznie w przypadku modeli oznaczonych „i”) lub z zewnętrznego monitora jakości powietrza Blueair Aware.



Tryb nocny

Umożliwia uruchamianie/wyłączanie niektórych ustawień o określonych porach.

Filtry

Informacje ogólne

Urządzenie jest dostarczane z trzema zainstalowanymi filtrami HEPASilent™

Filtry cząsteczek pochłaniają:



PM2.5 (cząstki stałe)



Kurz



Pył



Łupież zwierzęcy



Pleśń



Cząstki

Filtry Smokestop™ pochłaniają wszystkie powyższe zanieczyszczenia, a ponadto:



Roztworza



Bakterie



Lotne związki organiczne



Dym



Substancje chemiczne



Zapachy kuchenne

WAŻNE! Należy używać wyłącznie oryginalnych filtrów Blueair, aby zapewnić prawidłowe działanie urządzenia i nie utracić pełnego zakresu gwarancji.

Wykaz czynności związanych z filtrami

Aby ułatwić znalezienie odpowiedniego filtra w razie przyszłej konieczności, prosimy o wypełnienie poniższej karty klienta i zachowanie niniejszej instrukcji w celach referencyjnych. Numer modelu i numer seryjny produktu znajdują się na spodzie urządzenia.

Numer modelu _____ Nazwa sprzedawcy _____

Numer seryjny _____ Adres sprzedawcy _____

Data kupna _____ Numer telefonu _____

Filtry Blueair – program subskrypcji

Ta wygodna usługa jest dostępna w niektórych krajach. Należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą Blueair, aby dowiedzieć się więcej o możliwościach dołączenia do programu.

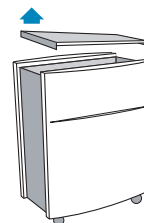
WAŻNE!

Należy pamiętać, aby każdorazowo przed wymianą filtrów, czyszczeniem lub przeprowadzeniem czynności konserwacyjnych wyłączyć urządzenie i odłączyć zasilanie urządzenia.

Wymiana filtrów

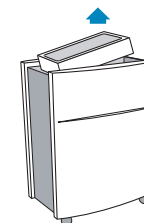
Krok 1

Zdjąć pokrywę.
(Patrz „Utrzymanie i konserwacja” – krok 1).



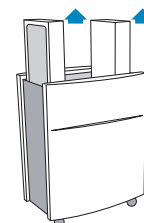
Krok 2

Wyjąć górny filtr.



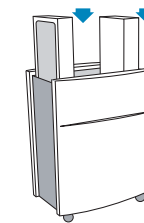
Krok 3

Wyjąć oba filtry boczne.
(Patrz „Utrzymanie i konserwacja” – krok 2 i 3).



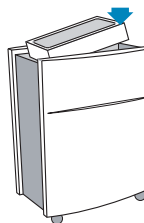
Krok 4

Włożyć oba nowe filtry wymienne Blueair do otworów bocznych. Upewnić się, że napisy **out/up** są skierowane **na zewnątrz**.



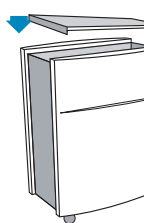
Krok 5

Zamontować trzeci nowy filtr wymienny Blueair w górnej części urządzenia. Upewnić się, że napisy **OUT/UP** są skierowane **w górę**.



Krok 6

Zatrzasnąć pokrywę i podłączyć zasilanie. Urządzenie jest gotowe do użytku.



Status: kolor pomarańczowy – wymień filtr i zresetuj, naciskając przycisk przez 5 sekund.

Utrzymanie i konserwacja

Zalecamy przeprowadzać rutynowe czyszczenie w celu utrzymania urządzenia w dobrym stanie.

Podczas wymiany filtrów

1. Przetrzeć spód pokrywy po wyjęciu filtra.
2. Odkurzyć kratę wlotu powietrza od wewnętrznej strony za pomocą miękkiej szczotki i/lub innego odpowiedniego przyrządu.
3. Odkurzyć małe wloty powietrza miękką szczotką.

Ogólne

1. Przetrzeć obudowę urządzenia miękką, czystą, wilgotną szmatką.
2. Nigdy nie używać do czyszczenia benzyny, rozpuszczalników chemicznych lub materiałów żrących, ponieważ substancje te mogą uszkodzić powierzchnię.
3. Nie wolno dopuszczać do tego, aby ciała obce dostawały się do otworów wentylacyjnych lub wydechowych. Może to spowodować porażenie prądem lub uszkodzenie urządzenia.
4. Nie podejmować się samodzielnej naprawy ani samodzielnego dostosowania żadnych funkcji mechanicznych lub elektrycznych urządzenia Blueair. Skontaktować się z lokalnym sprzedawcą lub firmą Blueair, aby otrzymać informacje na temat gwarancji.




Pomoc i wsparcie

W razie jakichkolwiek pytań dotyczących serii produktów Blueair Classic można odwiedzić stronę www.blueair.com lub skontaktować się z lokalnym sprzedawcą urządzeń Blueair.

Informacje o gwarancji

Ograniczona gwarancja Blueair jest ważna wyłącznie pod warunkiem, że urządzenie jest użytkowane zgodnie z wytycznymi zawartymi w niniejszej instrukcji.

Specyfikacja techniczna modelu Classic 680i/605*

CADR (szybkość dostarczania szybkiego powietrza**	Dym	Kurz	Pył
	 500	 500	 640
Powierzchnia pomieszczenia	775 ft ² (72 m ²)		
Wymiana powietrza na godzinę (ACH)***	5		
Prędkość przepływu powietrza (Prędkość 1-2-3)	150-275-650 cfm		
Wymiary (wys. x szer. x dł.):	660 x 500 x 340 mm		
Waga produktu:	16 kg		
Zużycie energii (Prędkość 1-2-3)****	15-65-100 W		
Poziom ciśnienia akustycznego (Prędkość 1-2-3)	33-44-62 dB(A)		
Kontrolka wymiany filtra	Tak		
Opcje kontroli prędkości	680i 605	1 - 2 - 3, bezdotykowo, smartfon (tryb automatyczny) 1 - 2 - 3, bezdotykowo, smartfon	
Opcja regulacji prędkości	680i 605	Wbudowane czujniki VOC (lotnych substancji organicznych), PM2.5 (cząstek stałych), temperatury i wilgotności Brak czujników – opcjonalnie można podłączyć monitor Blueair Aware	

Urządzenie można w całości poddać recyklingowi.

Blueair nie ma wpływu na problemy z siecią zewnętrzną oddziałujące na pracę produktu. W celu uzyskania pomocy prosimy o kontakt z dostawcą Internetu.




* Dane techniczne oparte na modelach ze Stanów Zjednoczonych (120 VAC, 60 Hz z filtrem cząstek stałych).

** CADR wskazuje, jaki jest przepływ przefiltrowanego powietrza przez odświeżacz powietrza działający w najwyższym trybie oraz pokazuje skuteczność systemu w usuwaniu dymu tytoniowego, kurzu i pyłków z powietrza. Testy zostały przeprowadzone według standardu ANSI/AHAM AC-1. Najwyższe możliwe oceny CADR według tego standardu to: dym tytoniowy: 450 cfm, kurz 400 cfm, pyłki 450 cfm.

*** Wymiana powietrza w ciągu godziny jest obliczana dla zalecanych wymiarów pomieszczenia, zakładając wysokość 8 stóp (2,4 m). Dla mniejszych pomieszczeń liczba wymian powietrza w ciągu godziny będzie wyższa.

**** Dostępne napięcie elektryczne i częstotliwość napięcia wpływa na poziom zużycia energii przez urządzenie. Dlatego też rzeczywiste zużycie energii może różnić się od podanej wartości.

Specyfikacja techniczna modelu Classic 505*

CADR (szybkość dostarczenia szybkiego powietrza**	Dym	Kurz	Pył
	 400	 450	 450
Powierzchnia pomieszczenia	698 ft2 (65 m ²)		
Wymiana powietrza na godzinę (ACH)***	5		
Prędkość przepływu powietrza (Prędkość 1-2-3)	130-240-520 cfm		
Wymiary (wys. x szer. x dł.):	660 x 500 x 340 mm		
Waga produktu	16 kg		
Zużycie energii (Prędkość 1-2-3)****	15-65-100 W		
Poziom ciśnienia akustycznego (Prędkość 1-2-3)	33-44-62 dB(A)		
Kontrolka wymiany filtra	Tak		
Opcje kontroli prędkości	1 - 2 - 3, bezdotykowo, smartfon (tryb automatyczny)		
Czujniki jakości powietrza	Brak czujników – opcjonalnie można podłączyć monitor Blueair Aware		

Urządzenie można w całości poddać recyklingowi.

Blueair nie ma wpływu na problemy z siecią zewnętrzną oddziałujące na pracę produktu. W celu uzyskania pomocy prosimy o kontakt z dostawcą Internetu.

- * Dane techniczne oparte na modelach ze Stanów Zjednoczonych (120 VAC, 60 Hz z filtrem cząstek stałych).
- ** CADR wskazuje, jaki jest przepływ przefiltrowanego powietrza przez odświeżacz powietrza działający w najwyższym trybie oraz pokazuje skuteczność systemu w usuwaniu dymu tytoniowego, kurzu i pyłków z powietrza. Testy zostały przeprowadzone według standardu ANSI/AHAM AC-1. Najwyższe możliwe oceny CADR według tego standardu to: dym tytoniowy: 450 cfm, kurz 400 cfm, pyłki 450 cfm.
- *** Wymiana powietrza w ciągu godziny jest obliczana dla zalecanych wymiarów pomieszczenia, zakładając wysokość 8 stóp (2,4 m). Dla mniejszych pomieszczeń liczba wymian powietrza w ciągu godziny będzie wyższa.
- **** Dostępne napięcie elektryczne i częstotliwość napięcia wpływa na poziom zużycia energii przez urządzenie. Dlatego też rzeczywiste zużycie energii może różnić się od podanej wartości.



www.blueair.com

Blueair AB

Danderydsgatan 11
SE-114 26 Stockholm
Sweden
Tel: +46 8 679 45 00
Fax: +46 8 679 45 45
info@blueair.se

Blueair Inc.

Suite 1900,
100 N LaSalle Street
Chicago, IL 60602
Tel: +1 888 258 3247
Fax: +1 312 727 1153
info@blueair.com

9000B4_CI.200_F_UM_Rev00

Blueair India Pvt. Ltd.

Embassy of Sweden
Nyaya Marg, Chanakyapuri
New Dehli – 110021
Tel: +91 11 4606 7121
Fax: +91 11 4606 7120
india@blueair.se

Blueair (Shanghai) Trading Co. Ltd.

Rm 1005 City Gateway
No. 398 North Caoxi Road
Xuhui Distr, Shanghai
Tel: +86 21 6091 0981
Fax: +86 21 6091 0989
info@blueair.cn



Autoryzowany Dystrybutor

ul. Krakowska 367
43-300 Bielsko Biała
Tel: +48 33 810 57 22, +48 510 189 886

biuro@kunasystem.pl

www.kunasystem.pl